Parlament Europejski
2024-2029

Komisja Kontroli Budżetowej

2024/2027(DEC)

10.2.2025

POPRAWKI
1 - 59

Projekt sprawozdania
Joachim Stanisław Brudziński
(PE764.991v01-00)

Absolutorium za rok 2023: budżet ogólny UE – Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich
(2024/2027(DEC))

Poprawka 1
Virginie Joron, Tamás Deutsch

Projekt rezolucji
Ustęp 4 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	4a. uważa, że budżet ten jest raczej skromny w stosunku do przydatności Rzecznika w kontrolowaniu niewłaściwego administrowania w instytucjach europejskich;

Or. fr

Poprawka 2
Tomáš Zdechovský

Projekt rezolucji
Ustęp 5

Projekt rezolucji	*Poprawka*
5. odnotowuje, że wysiłki związane z monitorowaniem budżetu w ciągu roku budżetowego 2023 poskutkowały osiągnięciem wskaźnika wykonania budżetu w wysokości 95,39 %, co oznacza spadek o 1,58 % w porównaniu z rokiem 2022; zauważa, że wskaźnik wykonania w odniesieniu do środków na płatności na bieżący rok wyniósł 97,58 %, czyli wzrósł o 1,31 % w porównaniu z 2022 r., co doprowadziło do zmniejszenia automatycznych przeniesień z 3,73 % (tj. ***442 209***) w 2002 r. do 2,42 % (tj. ***304 550*** EUR) w 2023 r.; ubolewa jednak nad niższym wskaźnikiem wykonania automatycznych przeniesień środków z poprzedniego roku, który w 2023 r. wyniósł 73,27 % w porównaniu z 92,59 % w 2022 r.;	5. odnotowuje, że wysiłki związane z monitorowaniem budżetu w ciągu roku budżetowego 2023 poskutkowały osiągnięciem wskaźnika wykonania budżetu w wysokości 95,39 %, co oznacza spadek o 1,58 % w porównaniu z rokiem 2022; zauważa, że wskaźnik wykonania w odniesieniu do środków na płatności na bieżący rok wyniósł 97,58 %, czyli wzrósł o 1,31 % w porównaniu z 2022 r., co doprowadziło do zmniejszenia automatycznych przeniesień z 3,73 % (tj. ***442 209***) w 2002 r. do 2,42 % (tj. ***304 550*** EUR) w 2023 r.; ubolewa jednak nad niższym wskaźnikiem wykonania automatycznych przeniesień środków z poprzedniego roku, który w 2023 r. wyniósł 73,27 % w porównaniu z 92,59 % w 2022 r.; ***wzywa do poprawy w tym zakresie;***

Or. en

Poprawka 3
Vlad Vasile-Voiculescu, Olivier Chastel, Michal Wiezik, Gilles Boyer

Projekt rezolucji
Ustęp 9

Projekt rezolucji	*Poprawka*
9. ***zauważa***, że budżet na wyjazdy służbowe personelu zmniejszył się z ***120 000*** EUR w 2022 r. do ***100 000*** EUR w 2022 r.; było to możliwe dzięki wykorzystaniu na szeroką skalę urządzeń do wideokonferencji w obu miejscach pracy; w tym kontekście wyraża uznanie dla Rzecznika za zmniejszenie budżetu na podróże służbowe w czwartym już roku z rzędu; zauważa, że w 2023 r. budżet na podróże służbowe i podróże Rzecznika utrzymał się na takim samym poziomie w poprzednich latach (2021 i 2022) i wynosił ***35 000*** EUR;	9. ***z zadowoleniem przyjmuje***, że budżet na wyjazdy służbowe personelu zmniejszył się z ***120 000*** EUR w 2022 r. do ***100 000*** EUR w 2022 r.; było to możliwe dzięki wykorzystaniu na szeroką skalę urządzeń do wideokonferencji w obu miejscach pracy; w tym kontekście wyraża uznanie dla Rzecznika za zmniejszenie budżetu na podróże służbowe w czwartym już roku z rzędu; zauważa, że w 2023 r. budżet na podróże służbowe i podróże Rzecznika utrzymał się na takim samym poziomie w poprzednich latach (2021 i 2022) i wynosił ***35 000*** EUR;

Or. en

Poprawka 4
Tomáš Zdechovský
w imieniu grupy PPE
Kinga Kollár

Projekt rezolucji
Ustęp 9

Projekt rezolucji	*Poprawka*
9. zauważa, że budżet na wyjazdy służbowe personelu zmniejszył się z ***120 000*** EUR w ***2022 r. do 100 000*** EUR w 2022 r.; było to możliwe dzięki wykorzystaniu na szeroką skalę urządzeń do wideokonferencji w obu miejscach pracy; w tym kontekście wyraża uznanie dla Rzecznika za zmniejszenie budżetu na podróże służbowe w czwartym już roku z rzędu; zauważa, że w 2023 r. budżet na podróże służbowe i podróże Rzecznika	9. zauważa, że budżet na wyjazdy służbowe personelu zmniejszył się z ***120 000*** EUR w ***2023 r. do 100 000*** EUR w 2022 r.; było to możliwe dzięki wykorzystaniu na szeroką skalę urządzeń do wideokonferencji w obu miejscach pracy; w tym kontekście wyraża uznanie dla Rzecznika za zmniejszenie budżetu na podróże służbowe w czwartym już roku z rzędu; zauważa, że w 2023 r. budżet na podróże służbowe i podróże Rzecznika

utrzymał się na takim samym poziomie w poprzednich latach (2021 i 2022) i wynosił ***35 000*** EUR;	utrzymał się na takim samym poziomie w poprzednich latach (2021 i 2022) i wynosił ***35 000*** EUR;

Or. en

Poprawka 5
Tamás Deutsch

Projekt rezolucji
Ustęp 9 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	9a. wzywa instytucję do oceny, w jakim stopniu zawiodły ramy regulacyjne Parlamentu Europejskiego mające na celu zapobieganie korupcji i oszustwom, umożliwiając posłom do PE przez lata aktywny udział w sieci zajmującej się korupcją i praniem pieniędzy na wzór mafii bez możliwości wykrycia;

Or. en

Poprawka 6
Tamás Deutsch

Projekt rezolucji
Ustęp 9 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	9b. wzywa instytucję do wyciągnięcia lekcji i wniosków na temat własnych przepisów i procedur wewnętrznych, z uwzględnieniem przeglądu Regulaminu Parlamentu i kodeksu postępowania we wrześniu 2023 r.; zaleca jednak, aby instytucja przedstawiła kolejne i ulepszone metody zwalczania nadużyć finansowych i pełnej ochrony interesów finansowych UE;

Or. en

Poprawka 7
Tamás Deutsch, Ondřej Knotek

Projekt rezolucji
Ustęp 9 c (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	9c. przypomina, że zgodnie z Traktatem o Unii Europejskiej celem UE i jej instytucji jest wspieranie pokoju, jej wartości i dobrobytu jej narodów, utrzymanie pokoju, zapobieganie konfliktom i umacnianie bezpieczeństwa międzynarodowego;

Or. en

Poprawka 8
Tamás Deutsch, Virginie Joron, Julien Sanchez, Ondřej Knotek

Projekt rezolucji
Ustęp 9 d (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	9d. wzywa instytucję do pełnego poświęcenia i zmaksymalizowania wysiłków za pomocą wszystkich dostępnych środków i zasobów na rzecz promowania pokoju i jak najszybszego zakończenia wojny w Ukrainie oraz do utrzymania pokoju i wzmocnienia bezpieczeństwa europejskiego;

Or. en

Poprawka 9
Tamás Deutsch, Ondřej Knotek

Projekt rezolucji
Ustęp 9 e (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*

	9e. przypomina, że zgodnie z Traktatem o Unii Europejskiej UE i jej instytucje szanują równość państw członkowskich wobec Traktatów, jak również ich tożsamość narodową, nierozerwalnie związaną z ich podstawowymi strukturami politycznymi i konstytucyjnymi, w tym w odniesieniu do samorządu regionalnego i lokalnego;

Or. en

Poprawka 10
Tamás Deutsch, Ondřej Knotek, Virginie Joron, Julien Sanchez

Projekt rezolucji
Ustęp 9 f (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	9f. wzywa instytucję, aby zawsze szanowała równość państw członkowskich i traktowała wszystkie państwa członkowskie jednakowo, szanowała ich suwerenność i tożsamość narodową, nierozerwalnie związaną z ich podstawowymi strukturami politycznymi i konstytucyjnymi, w tym z samorządem regionalnym i lokalnym;

Or. en

Poprawka 11
Tomáš Zdechovský
w imieniu grupy PPE
Kinga Kollár

Projekt rezolucji
Ustęp 11

Projekt rezolucji	*Poprawka*
11. zauważa ogólny wzrost obciążenia pracą Rzecznika w porównaniu z poprzednim rokiem: w 2023 r. Rzecznik rozpatrzył 2392 nowe skargi (2223 w 2022	11. zauważa ogólny wzrost obciążenia pracą Rzecznika w porównaniu z poprzednim rokiem: w 2023 r. Rzecznik rozpatrzył 2392 nowe skargi (2223 w 2022

r.), wszczął 398 dochodzeń (348 w 2022 r.), w tym 56 dochodzeń o znaczeniu publicznym (60 w 2022 r.), zamknął 372 dochodzenia (330 w 2022 r.) i rozpatrzył rekordową liczbę skarg dotyczących publicznego dostępu, która wzrosła ze 117 w 2022 r. do rekordowej liczby 167 w 2023 r., a w przypadku 118 z nich wszczęto dochodzenie; w tym kontekście pochwala Rzecznika za przyrost wydajności osiągnięty w 2023 r. dzięki uproszczeniu dochodzeń dotyczących „braku odpowiedzi” oraz usprawnieniu rozpatrywania skarg wychodzących poza zakres mandatu Rzecznika i wniosków o udzielenie informacji;	r.), wszczął 398 dochodzeń (348 w 2022 r.), w tym 56 dochodzeń o znaczeniu publicznym (60 w 2022 r.), zamknął 372 dochodzenia (330 w 2022 r.) i rozpatrzył rekordową liczbę skarg dotyczących publicznego dostępu, która wzrosła ze 117 w 2022 r. do rekordowej liczby 167 w 2023 r., a w przypadku 118 z nich wszczęto dochodzenie; w tym kontekście pochwala Rzecznika za przyrost wydajności osiągnięty w 2023 r. ***w celu zmniejszenia liczby skarg*** dzięki uproszczeniu dochodzeń dotyczących „braku odpowiedzi” oraz usprawnieniu rozpatrywania skarg wychodzących poza zakres mandatu Rzecznika i wniosków o udzielenie informacji; ***wzywa Rzecznika do pracy nad bardziej ukierunkowaną komunikacją w celu rozwiązania tej kwestii w przyszłości;***
	Or. en

Poprawka 12
Tomáš Zdechovský

Projekt rezolucji
Ustęp 11

Projekt rezolucji	*Poprawka*
11. zauważa ogólny wzrost obciążenia pracą Rzecznika w porównaniu z poprzednim rokiem: w 2023 r. Rzecznik rozpatrzył 2392 nowe skargi (2223 w 2022 r.), wszczął 398 dochodzeń (348 w 2022 r.), w tym 56 dochodzeń o znaczeniu publicznym (60 w 2022 r.), zamknął 372 dochodzenia (330 w 2022 r.) i rozpatrzył rekordową liczbę skarg dotyczących publicznego dostępu, która wzrosła ze 117 w 2022 r. do rekordowej liczby 167 w 2023 r., a w przypadku 118 z nich wszczęto dochodzenie; w tym kontekście pochwala Rzecznika za przyrost wydajności osiągnięty w 2023 r. dzięki uproszczeniu dochodzeń dotyczących „braku odpowiedzi” oraz usprawnieniu	11. zauważa ogólny wzrost obciążenia pracą Rzecznika w porównaniu z poprzednim rokiem: w 2023 r. Rzecznik rozpatrzył 2392 nowe skargi (2223 w 2022 r.), wszczął 398 dochodzeń (348 w 2022 r.), w tym 56 dochodzeń o znaczeniu publicznym (60 w 2022 r.), zamknął 372 dochodzenia (330 w 2022 r.) i rozpatrzył rekordową liczbę skarg dotyczących publicznego dostępu, która wzrosła ze 117 w 2022 r. do rekordowej liczby 167 w 2023 r., a w przypadku 118 z nich wszczęto dochodzenie; w tym kontekście pochwala Rzecznika za przyrost wydajności osiągnięty w 2023 r. dzięki uproszczeniu dochodzeń dotyczących „braku odpowiedzi” oraz usprawnieniu

rozpatrywania skarg wychodzących poza zakres mandatu Rzecznika i wniosków o udzielenie informacji;	rozpatrywania skarg wychodzących poza zakres mandatu Rzecznika i wniosków o udzielenie informacji; ***z zadowoleniem przyjmuje wysiłki na rzecz dalszego usprawniania i upraszczania procesów w kolejnych latach;***

Or. en

Poprawka 13
Virginie Joron, Ondřej Knotek, Tamás Deutsch

Projekt rezolucji
Ustęp 15

Projekt rezolucji	*Poprawka*
15. dostrzega wysiłki Rzecznika w dziedzinie etyki, przejrzystości i rozliczalności oraz pozytywny wpływ jego działania w tych dziedzinach w 2023 r., zwłaszcza w wyniku dochodzeń w sprawie publicznego dostępu do dokumentów i konfliktów interesów dotyczących różnych instytucji, agencji Unii lub Europejskiego Banku Inwestycyjnego; wyraża uznanie dla sprawozdania specjalnego Rzecznika z września 2023 r. w sprawie opóźnień Komisji w rozpatrywaniu wniosków o dostęp do dokumentów;	15. dostrzega ***ogromne*** wysiłki Rzecznika w dziedzinie etyki, przejrzystości i rozliczalności oraz pozytywny wpływ jego działania w tych dziedzinach w 2023 r., zwłaszcza w wyniku dochodzeń w sprawie publicznego dostępu do dokumentów i konfliktów interesów dotyczących różnych instytucji, agencji Unii lub Europejskiego Banku Inwestycyjnego; wyraża uznanie dla sprawozdania specjalnego Rzecznika z września 2023 r. w sprawie opóźnień Komisji w rozpatrywaniu wniosków o dostęp do dokumentów;

Or. fr

Poprawka 14
Virginie Joron, Tamás Deutsch

Projekt rezolucji
Ustęp 15 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	15a. gratuluje Rzecznikowi, że odważył się skrytykować niewłaściwe administrowanie Unią Europejską, a w szczególności brak przejrzystości

wykazywany przez przewodniczącą Komisji i jej gabinet (np. sprawa Pfizera) oraz przypadki efektu „drzwi obrotowych”;

Or. fr

Poprawka 15
Csaba Molnár, Claudiu Manda, Eero Heinäluoma

Projekt rezolucji
Ustęp 16

Projekt rezolucji	*Poprawka*
16. na podstawie sprawozdania Rzecznika dla organu udzielającego absolutorium pt. „Sprawozdanie z działań podjętych w następstwie udzielenia absolutorium za rok budżetowy 2022” odnotowuje problemy zaobserwowane w obszarze Instrumentu na rzecz Odbudowy i Zwiększania Odporności (RRF), a mianowicie znaczne opóźnienia Komisji Europejskiej w odpowiadaniu na wnioski o udzielenie dostępu, a także w odniesieniu do uzasadnienia, na podstawie którego Komisja ustaliła poziom udzielania publicznego dostępu do dokumentów w niektórych przypadkach; wzywa Rzecznika do stałego informowania władzy budżetowej o trudnościach napotkanych podczas prac nad przejrzystością i rozliczalnością RRF;	16. na podstawie sprawozdania Rzecznika dla organu udzielającego absolutorium pt. „Sprawozdanie z działań podjętych w następstwie udzielenia absolutorium za rok budżetowy 2022” odnotowuje problemy zaobserwowane w obszarze Instrumentu na rzecz Odbudowy i Zwiększania Odporności (RRF), a mianowicie znaczne opóźnienia Komisji Europejskiej w odpowiadaniu na wnioski o udzielenie dostępu, a także w odniesieniu do uzasadnienia, na podstawie którego Komisja ustaliła poziom udzielania publicznego dostępu do dokumentów w niektórych przypadkach; ***ubolewa, że na szczeblu krajowym utrzymują się znaczne rozbieżności w zakresie terminowości i kompletności informacji na temat ostatecznych odbiorców; wzywa Komisję do wzmożenia wysiłków na rzecz wyeliminowania tych niedociągnięć w ramach jej bieżących funkcji monitorowania i kontroli; podkreśla znaczenie spójnej i pełnej sprawozdawczości we wszystkich państwach członkowskich dla zapewnienia przejrzystości i rozliczalności;*** wzywa Rzecznika ***do dalszego monitorowania wysiłków Komisji na rzecz zapewnienia przejrzystości i skutecznego nadzoru nad RRF oraz*** do stałego informowania władzy budżetowej o trudnościach napotkanych

	podczas prac nad przejrzystością i rozliczalnością RRF;

Or. en

Poprawka 16
Pasquale Tridico

Projekt rezolucji
Ustęp 16

Projekt rezolucji	*Poprawka*
16. na podstawie sprawozdania Rzecznika dla organu udzielającego absolutorium pt. „Sprawozdanie z działań podjętych w następstwie udzielenia absolutorium za rok budżetowy 2022” odnotowuje problemy zaobserwowane w obszarze Instrumentu na rzecz Odbudowy i Zwiększania Odporności (RRF), a mianowicie znaczne opóźnienia Komisji Europejskiej w odpowiadaniu na wnioski o udzielenie dostępu, a także w odniesieniu do uzasadnienia, na podstawie którego Komisja ustaliła poziom udzielania publicznego dostępu do dokumentów w niektórych przypadkach; wzywa Rzecznika do stałego informowania władzy budżetowej o trudnościach napotkanych podczas prac nad przejrzystością i rozliczalnością RRF;	16. na podstawie sprawozdania Rzecznika dla organu udzielającego absolutorium pt. „Sprawozdanie z działań podjętych w następstwie udzielenia absolutorium za rok budżetowy 2022” odnotowuje problemy zaobserwowane w obszarze Instrumentu na rzecz Odbudowy i Zwiększania Odporności (RRF), a mianowicie znaczne opóźnienia Komisji Europejskiej w odpowiadaniu na wnioski o udzielenie dostępu, a także w odniesieniu do uzasadnienia, na podstawie którego Komisja ustaliła poziom udzielania publicznego dostępu do dokumentów w niektórych przypadkach; ***wyraża zaniepokojenie decyzją Komisji o nieprzyjęciu wszystkich sugestii i propozycji rozwiązań przedstawionych w tym względzie przez Rzecznika, przypominając o znaczeniu zasad dobrych praktyk dla przejrzystości działań rządu przy wykorzystywaniu funduszy odbudowy opracowanych we współpracy z OECD;*** wzywa Rzecznika do stałego informowania władzy budżetowej o trudnościach napotkanych podczas prac nad przejrzystością i rozliczalnością RRF;

Or. en

Poprawka 17
Tomáš Zdechovský
w imieniu grupy PPE

Kinga Kollár

Projekt rezolucji
Ustęp 16

Projekt rezolucji	*Poprawka*
16. na podstawie sprawozdania Rzecznika dla organu udzielającego absolutorium pt. „Sprawozdanie z działań podjętych w następstwie udzielenia absolutorium za rok budżetowy 2022” odnotowuje problemy zaobserwowane w obszarze Instrumentu na rzecz Odbudowy i Zwiększania Odporności (RRF), a mianowicie znaczne opóźnienia Komisji Europejskiej w odpowiadaniu na wnioski o udzielenie dostępu, a także w odniesieniu do uzasadnienia, na podstawie którego Komisja ustaliła poziom udzielania publicznego dostępu do dokumentów w niektórych przypadkach; wzywa Rzecznika do stałego informowania władzy budżetowej o trudnościach napotkanych podczas prac nad przejrzystością i rozliczalnością RRF;	16. na podstawie sprawozdania Rzecznika dla organu udzielającego absolutorium pt. „Sprawozdanie z działań podjętych w następstwie udzielenia absolutorium za rok budżetowy 2022” odnotowuje problemy zaobserwowane w obszarze Instrumentu na rzecz Odbudowy i Zwiększania Odporności (RRF), a mianowicie znaczne opóźnienia Komisji Europejskiej w odpowiadaniu na wnioski o udzielenie dostępu ***do informacji, w szczególności opóźnioną publikację przez państwa członkowskie informacji o największych odbiorcach RRF, co podważa przejrzystość***, a także w odniesieniu do uzasadnienia, na podstawie którego Komisja ustaliła poziom udzielania publicznego dostępu do dokumentów w niektórych przypadkach; wzywa Rzecznika do stałego informowania władzy budżetowej o trudnościach napotkanych podczas prac nad przejrzystością i rozliczalnością RRF;

Or. en

Poprawka 18
Vlad Vasile-Voiculescu, Olivier Chastel, Michal Wiezik, Gilles Boyer

Projekt rezolucji
Ustęp 16 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	16a. wzywa Rzecznika do okresowego informowania władzy budżetowej o trudnościach napotkanych podczas prac nad przejrzystością i rozliczalnością Instrumentu na rzecz Odbudowy i Zwiększania Odporności;

Or. en

Poprawka 19
Cristian Terheş

Projekt rezolucji
Ustęp 16 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	16a. podkreśla, że w 2023 r., w następstwie dochodzenia z własnej inicjatywy, które ujawniło, że kiedy osoby fizyczne ubiegają się o ponowne rozpatrzenie decyzji o dostępie, co jest znane jako wniosek ponowny, Komisja w 85% przypadków nie dotrzymuje terminów określonych na mocy prawa, Rzecznik wezwał Komisję Europejską do do niezwłocznego zajęcia się systemowymi opóźnieniami w rozpatrywaniu wniosków o dostęp do dokumentów; wzywa do szybkiego wdrożenia pilnego zalecenia Rzecznika dotyczącego gruntownej ponownej oceny w celu zapewnienia przestrzegania terminów określonych w unijnych przepisach dotyczących publicznego dostępu (rozporządzenie 1049/2001); wyraża uznanie dla Rzecznika za sprawozdanie specjalne dla Parlamentu Europejskiego, zwracając się do tej instytucji o formalne wsparcie w nakłonieniu Komisji do podjęcia działań zgodnie z jej zaleceniem; przypomina, że w listopadzie 2023 r. Rzecznik omówił sprawozdanie z posłami do Parlamentu Europejskiego w Komisji Wolności Obywatelskich, Sprawiedliwości i Spraw Wewnętrznych[1a];
	[1a] https://www.ombudsman.europa.eu/pl/doc/annual-report/pl/183636

Or. en

Poprawka 20
Cristian Terheş

Projekt rezolucji
Ustęp 16 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	16b. z wielkim zaniepokojeniem zauważa, że Rzecznik otrzymuje wiele skarg obywateli dotyczących poważnych opóźnień w uzyskiwaniu dostępu do żądanych dokumentów; popiera opinię Rzecznika, że opóźnienie w dostępie oznacza w praktyce odmowę dostępu oraz że należy usprawnić procedury administracyjne, aby zapewnić obywatelom terminowy dostęp do dokumentów[6a];
	[6a] https://www.ombudsman.europa.eu/en/multimedia/infographics/en/142

Or. en

Poprawka 21
Cristian Terheş

Projekt rezolucji
Ustęp 16 c (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	16c. odnotowuje wzorowe wysiłki Rzecznika, które podejmował w latach pandemii na rzecz ochrony praw obywateli przed bezprecedensowymi nadużyciami ze strony Komisji Europejskiej oraz na rzecz zbadania odmowy udzielenia przez Komisję dostępu do dokumentów i wiadomości tekstowych związanych z negocjowaniem umów na zakup szczepionek przeciw COVID-19 z wykorzystaniem środków publicznych;

Or. en

Poprawka 22
Cristian Terheş

Projekt rezolucji
Ustęp 16 d (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	16d. przypomina, że według Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich ograniczenia dostępu do dokumentów, w szczególności ustawodawczych, powinny być wyjątkiem i mieć miejsce tylko wtedy, kiedy jest to bezwzględnie konieczne; przypomina ponadto, że jakakolwiek decyzja o odmowie publicznego dostępu do dokumentów musi opierać się na precyzyjnie i ściśle określonych odstępstwach prawnych, uzupełnionych o przemyślane i konkretne uzasadnienie, aby obywatele mogli zrozumieć podstawy odmowy dostępu oraz skutecznie stosować dostępne środki ochrony prawnej;

Or. en

Poprawka 23
Cristian Terheş

Projekt rezolucji
Ustęp 16 e (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	16e. podkreśla, że w 2023 r. Rzecznik wszczął dochodzenie w sprawie sposobu, w jaki Komisja zapewnia brak konfliktu interesów wśród ekspertów zewnętrznych oceniających wnioski dotyczące projektów EFO; podkreśla, że dochodzenie to było spowodowane faktem, że w przeciwieństwie do ogólnej praktyki oceny wniosków o finansowanie ze środków UE Komisja nie jest zobowiązana do ujawniania nazwisk ekspertów, z którymi

konsultuje się w odniesieniu do tych projektów[8a];

[8a] https://www.ombudsman.europa.eu/pl/doc/annual-report/pl/183636

Or. en

Poprawka 24
Cristian Terheş

Projekt rezolucji
Ustęp 16 f (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	16f. wyraża duże zaniepokojenie, że w 2021 r. w następstwie wniosku o publiczny dostęp do wiadomości tekstowych między przewodniczącą Komisji a dyrektorem generalnym przedsiębiorstwa farmaceutycznego w sprawie zakupu przez Komisję szczepionek przeciwko COVID-19 Komisja odmówiła uznania, że takie wiadomości testowe wchodzą w zakres definicji „dokumentu" określonej w rozporządzeniu (WE) nr 1049/2001; przypomina, że rejestracja dokumentu jest konsekwencją, a nie warunkiem jego istnienia; odnotowuje, że Rzecznik stwierdził niewłaściwe administrowanie przez Komisję w tej sprawie i wyraża zaniepokojenie faktem, że do tej pory Komisja nie podjęła działań w odpowiedzi na zalecenie Rzecznika dotyczące przeprowadzenia dodatkowego wyszukiwania odpowiednich wiadomości tekstowych; wzywa Komisję do niezwłocznego opublikowania wiadomości tekstowych; wyraża poważne zaniepokojenie rosnącym rozdźwiękiem między obywatelami a instytucjami UE, który jest pogłębiany przez ten i inne przypadki niewłaściwego administrowania przez Komisję; podkreśla, że apel o przejrzystość i publikowanie wiadomości

tekstowych, co do tej pory rażąco zignorowano, został również sformułowany w sprawozdaniu rocznym Parlamentu Europejskiego za lata 2019–2021 w sprawie publicznego dostępu do dokumentów[3a], w rezolucji Parlamentu Europejskiego z dnia 21 października 2021 r. w sprawie przejrzystości działań UE w zakresie opracowywania, zakupu i dystrybucji szczepionek przeciwko COVID-19,[4a] w sprawozdaniu rocznym Parlamentu Europejskiego z działalności Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich w 2022 r.[5a], a także w sprawozdaniach w sprawie absolutorium dla Rzecznika i Komisji za poprzednie lata;

3a

https://www.europarl.europa.eu/doceo/document/TA-9-2023-0295_PL.html

4a

https://www.europarl.europa.eu/doceo/document/TA-9-2021-0435_PL.html

5a

https://www.europarl.europa.eu/doceo/document/TA-9-2024-0035_PL.html

Or. en

Poprawka 25
Cristian Terheş

Projekt rezolucji
Ustęp 16 g (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	16g. podkreśla, że w dochodzeniu dotyczącym podejmowania decyzji dotyczących środowiska Rzecznik stwierdził niewłaściwe administrowanie i skrytykował odmowę udzielenia przez Komisję dostępu do dokumentów dotyczących emisji gazów cieplarnianych z przemysłu ceramicznego zgłoszonych w

ramach unijnego systemu handlu uprawnieniami do emisji; podkreśla ponadto, że Rzecznik powiadomił Komisję o zamiarze wszczęcia szerszego dochodzenia w sprawie sposobu, w jaki Komisja interpretuje zakres informacji o środowisku, w tym danych dotyczących emisji do środowiska[2a];

2a

https://www.ombudsman.europa.eu/en/decision/en/179451

Or. en

Poprawka 26
Cristian Terheş

Projekt rezolucji
Ustęp 16 h (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	16h. podkreśla, że w następstwie doniesień, zgodnie z którymi Katar i powiązane z nim organizacje finansowały podróże służbowe dyrektora generalnego Komisji Europejskiej, Rzecznik od 2021 r. zwracał się do Komisji o udzielenie informacji na temat kosztów podróży opłacanych przez osoby trzecie; podkreśla, że przy okazji przeglądu dostarczonych danych statystycznych Rzecznik ogłosił zamiar wszczęcia dochodzenia w celu oceny przedmiotowych podróży, a w 2023 r. wezwał Komisję do podania do wiadomości publicznej co najmniej podsumowania informacji, które już przekazał w tej sprawie[7a];

7a

https://www.ombudsman.europa.eu/en/case/en/63485

Or. en

Poprawka 27
Tamás Deutsch

Projekt rezolucji
Ustęp 17 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	17a. przypomina, że zgodnie z Traktatem o Unii Europejskiej UE i jej instytucje wspierają solidarność i równość kobiet i mężczyzn;

Or. en

Poprawka 28
Virginie Joron

Projekt rezolucji
Ustęp 19

Projekt rezolucji	*Poprawka*
19. odnotowuje jednak z niezadowoleniem, że stanowisko sekretarza generalnego Rzecznika pozostaje nieobsadzone od ponad dwóch lat, tj. od 1 września 2022 r.; zauważa, że w kwestionariuszu odnotowano, że „w geście wobec nowego Rzecznika Praw Obywatelskich, który zostanie wybrany do końca 2024 r., obecny Rzecznik postanowił wstrzymać się z obsadzeniem wolnego stanowiska i pozostawić swojemu następcy decyzję o mianowaniu”; wzywa nowego Rzecznika do dopilnowania, aby okresy wakatów na stanowiskach kierowniczych pozostały jak najkrótsze i nie przekraczały czasu niezbędnego do zatrudnienia nowych pracowników na tych stanowiskach;	***skreśla się***

Or. fr

Poprawka 29
Vlad Vasile-Voiculescu, Olivier Chastel, Michal Wiezik, Gilles Boyer

Projekt rezolucji
Ustęp 19

Projekt rezolucji	*Poprawka*
19. ***odnotowuje jednak z niezadowoleniem***, że stanowisko sekretarza generalnego Rzecznika pozostaje nieobsadzone od ponad dwóch lat, tj. od 1 września 2022 r.; zauważa, że w kwestionariuszu odnotowano, że „w geście wobec nowego Rzecznika Praw Obywatelskich, który zostanie wybrany do końca 2024 r., obecny Rzecznik postanowił wstrzymać się z obsadzeniem wolnego stanowiska i pozostawić swojemu następcy decyzję o mianowaniu”; wzywa nowego Rzecznika do dopilnowania, aby okresy wakatów na stanowiskach kierowniczych pozostały jak najkrótsze i nie przekraczały czasu niezbędnego do zatrudnienia nowych pracowników na tych stanowiskach;	19. ***ubolewa***, że stanowisko sekretarza generalnego Rzecznika pozostaje nieobsadzone od ponad dwóch lat, tj. od 1 września 2022 r.; zauważa, że w kwestionariuszu odnotowano, że „w geście wobec nowego Rzecznika Praw Obywatelskich, który zostanie wybrany do końca 2024 r., obecny Rzecznik postanowił wstrzymać się z obsadzeniem wolnego stanowiska i pozostawić swojemu następcy decyzję o mianowaniu”; wzywa nowego Rzecznika do dopilnowania, aby okresy wakatów na stanowiskach kierowniczych pozostały jak najkrótsze i nie przekraczały czasu niezbędnego do zatrudnienia nowych pracowników na tych stanowiskach;

Or. en

Poprawka 30
Csaba Molnár, Claudiu Manda

Projekt rezolucji
Ustęp 21

Projekt rezolucji	*Poprawka*
21. zauważa, że w 2023 r. wśród pracowników Rzecznika, mimo że jest to mała instytucja, były osoby pochodzące z 19 krajów; zauważa jednak nadreprezentację niektórych narodowości (na przykład osób z Francji i Irlandii) oraz niedostateczną reprezentację innych narodowości (np. osób z Rumunii i Hiszpanii); nakłania Rzecznika do kontynuowania wysiłków w celu osiągnięcia zrównoważonej reprezentacji geograficznej obywateli wszystkich państw	21. zauważa, że w 2023 r. wśród pracowników Rzecznika, mimo że jest to mała instytucja, były osoby pochodzące z 19 krajów***, co było wynikiem proaktywnej komunikacji i działań informacyjnych, zwłaszcza za pośrednictwem mediów społecznościowych i platform internetowych w celu ogłaszania wakatów***; zauważa jednak nadreprezentację niektórych narodowości (na przykład osób z Francji i Irlandii) oraz niedostateczną reprezentację innych

członkowskich wśród członków personelu;

narodowości (np. osób z Rumunii i Hiszpanii); nakłania Rzecznika do kontynuowania wysiłków w celu osiągnięcia zrównoważonej reprezentacji geograficznej obywateli wszystkich państw członkowskich wśród członków personelu;

Or. en

Poprawka 31
Vlad Vasile-Voiculescu, Olivier Chastel, Michal Wiezik

Projekt rezolucji
Ustęp 21

Projekt rezolucji	*Poprawka*
21. zauważa, że w 2023 r. wśród pracowników Rzecznika***, mimo że jest to mała instytucja,*** były osoby pochodzące z 19 krajów; zauważa jednak nadreprezentację niektórych narodowości (na przykład osób z Francji i Irlandii) oraz niedostateczną reprezentację innych narodowości (np. osób z Rumunii i Hiszpanii); nakłania Rzecznika do kontynuowania wysiłków w celu osiągnięcia zrównoważonej reprezentacji geograficznej obywateli wszystkich państw członkowskich wśród członków personelu;	21. zauważa, że w 2023 r. wśród pracowników Rzecznika były osoby pochodzące z 19 krajów; zauważa jednak ***z niezadowoleniem*** nadreprezentację niektórych narodowości (na przykład osób z Francji i Irlandii) oraz niedostateczną reprezentację innych narodowości (np. osób z Rumunii i Hiszpanii); nakłania Rzecznika do kontynuowania wysiłków w celu osiągnięcia zrównoważonej reprezentacji geograficznej obywateli wszystkich państw członkowskich wśród członków personelu ***poprzez poprawę komunikacji, promowanie widoczności i poprawę warunków pracy w celu przyciągnięcia niedostatecznie reprezentowanych narodowości***;

Or. en

Poprawka 32
Tomáš Zdechovský
w imieniu grupy PPE
Kinga Kollár

Projekt rezolucji
Ustęp 21

Projekt rezolucji	*Poprawka*
21. zauważa, że w 2023 r. wśród pracowników Rzecznika, mimo że jest to mała instytucja, były osoby pochodzące z 19 krajów; zauważa jednak nadreprezentację niektórych narodowości (na przykład osób z Francji i Irlandii) oraz niedostateczną reprezentację innych narodowości (np. osób z Rumunii i Hiszpanii); nakłania Rzecznika do kontynuowania wysiłków w celu osiągnięcia zrównoważonej reprezentacji geograficznej obywateli wszystkich państw członkowskich wśród członków personelu;	21. zauważa, że w 2023 r. wśród pracowników Rzecznika, mimo że jest to mała instytucja, były osoby pochodzące z 19 krajów; zauważa jednak nadreprezentację niektórych narodowości (na przykład osób z Francji i Irlandii) oraz niedostateczną reprezentację innych narodowości (np. osób z Rumunii i Hiszpanii); nakłania Rzecznika do kontynuowania wysiłków w celu osiągnięcia zrównoważonej reprezentacji geograficznej obywateli wszystkich państw członkowskich wśród członków personelu ***zwłaszcza na szczeblu kierowniczym***;

Or. en

Poprawka 33
Pasquale Tridico

Projekt rezolucji
Ustęp 21 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	21a. zauważa, że jeśli chodzi o równowagę płci, Rzecznik zatrudnia więcej kobiet niż mężczyzn we wszystkich kategoriach personelu, w szczególności na szczeblu kierowniczym, przy ogólnej reprezentacji kobiet i mężczyzn na takim samym poziomie jak w 2022 r.; zachęca Rzecznika do kontynuowania wysiłków na rzecz osiągnięcia zrównoważonej pod względem płci reprezentacji personelu;

Or. en

Poprawka 34
Csaba Molnár, Claudiu Manda, Marit Maij

Projekt rezolucji
Ustęp 21 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	21a. zauważa, że reprezentacja płci wśród pracowników Rzecznika pozostała niezmieniona w porównaniu z 2022 r. – 67 % kobiet i 33 % mężczyzn w 2023 r.; zachęca Rzecznika do zwiększenia wysiłków na rzecz osiągnięcia bardziej zrównoważonej reprezentacji płci wśród personelu;

Or. en

Poprawka 35
Csaba Molnár, Claudiu Manda, Marit Maij

Projekt rezolucji
Ustęp 22 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	22a. przyznaje, że niewielki rozmiar Biura Rzecznika Praw Obywatelskich umożliwia kadrze kierowniczej ścisłe monitorowanie obciążenia pracą personelu i dokonywanie niezbędnych dostosowań umożliwiających wczesne wykrywanie potencjalnego wypalenia zawodowego; zauważa, że w badaniu przeprowadzonym wśród pracowników w 2023 r. nie wskazano żadnych problemów związanych z podziałem obciążenia pracą ani problemami zdrowotnymi związanymi z pracą, a Służba Medyczna Parlamentu Europejskiego nie zgłosiła żadnych długotrwałych chorób związanych z wypaleniem zawodowym;

Or. en

Poprawka 36
Damian Boeselager
w imieniu grupy Vert/ALE

Projekt rezolucji

Ustęp 23

Projekt rezolucji	*Poprawka*
23. zauważa z zadowoleniem, że w 2022 r. nie odnotowano ani jednego przypadku nękania; odnotowuje dążenia Rzecznika do zapewnienia środowiska pracy wolnego od molestowania seksualnego i nękania psychicznego, zwłaszcza poprzez podnoszenie świadomości i szkolenia; z zadowoleniem zauważa, że ankieta dotycząca ram etycznych przeprowadzona w 2023 r. w kontekście audytu wewnętrznego wykazała, że 90 % osób zatrudnionych było świadomych polityki i wytycznych dotyczących wszelkich form nękania;	23. zauważa z zadowoleniem, że w 2022 r. nie odnotowano ani jednego przypadku nękania; odnotowuje dążenia Rzecznika do zapewnienia środowiska pracy wolnego od molestowania seksualnego i nękania psychicznego, ***a także integracyjnego,*** zwłaszcza poprzez podnoszenie świadomości i szkolenia; z zadowoleniem zauważa, że ankieta dotycząca ram etycznych przeprowadzona w 2023 r. w kontekście audytu wewnętrznego wykazała, że 90 % osób zatrudnionych było świadomych polityki i wytycznych dotyczących wszelkich form nękania; ***wzywa do ustanowienia niezależnego mechanizmu nadzoru nad skargami dotyczącymi molestowania w miejscu pracy, zapewniającego bezstronne dochodzenia i obowiązkowe składanie rocznych sprawozdań na temat liczby, rodzaju i wyników danych spraw;***

Or. en

Poprawka 37
Tomáš Zdechovský
w imieniu grupy PPE
Kinga Kollár

Projekt rezolucji
Ustęp 23

Projekt rezolucji	*Poprawka*
23. zauważa z zadowoleniem, że w ***2022*** r. nie odnotowano ani jednego przypadku nękania; odnotowuje dążenia Rzecznika do zapewnienia środowiska pracy wolnego od molestowania seksualnego i nękania psychicznego, zwłaszcza poprzez podnoszenie świadomości i szkolenia; z zadowoleniem zauważa, że ankieta dotycząca ram etycznych przeprowadzona w 2023 r. w	23. zauważa z zadowoleniem, że w ***2023*** r. nie odnotowano ani jednego przypadku nękania; odnotowuje dążenia Rzecznika do zapewnienia środowiska pracy wolnego od molestowania seksualnego i nękania psychicznego, zwłaszcza poprzez podnoszenie świadomości i szkolenia; z zadowoleniem zauważa, że ankieta dotycząca ram etycznych przeprowadzona w 2023 r. w

kontekście audytu wewnętrznego wykazała, że 90 % osób zatrudnionych było świadomych polityki i wytycznych dotyczących wszelkich form nękania;	kontekście audytu wewnętrznego wykazała, że 90 % osób zatrudnionych było świadomych polityki i wytycznych dotyczących wszelkich form nękania;

Or. en

Poprawka 38
Pasquale Tridico

Projekt rezolucji
Ustęp 23

Projekt rezolucji	*Poprawka*
23. zauważa z zadowoleniem, że w ***2022*** r. nie odnotowano ani jednego przypadku nękania; odnotowuje dążenia Rzecznika do zapewnienia środowiska pracy wolnego od molestowania seksualnego i nękania psychicznego, zwłaszcza poprzez podnoszenie świadomości i szkolenia; z zadowoleniem zauważa, że ankieta dotycząca ram etycznych przeprowadzona w 2023 r. w kontekście audytu wewnętrznego wykazała, że 90 % osób zatrudnionych było świadomych polityki i wytycznych dotyczących wszelkich form nękania;	23. zauważa z zadowoleniem, że w ***2023*** r. nie odnotowano ani jednego przypadku nękania; odnotowuje dążenia Rzecznika do zapewnienia środowiska pracy wolnego od molestowania seksualnego i nękania psychicznego, zwłaszcza poprzez podnoszenie świadomości i szkolenia; z zadowoleniem zauważa, że ankieta dotycząca ram etycznych przeprowadzona w 2023 r. w kontekście audytu wewnętrznego wykazała, że 90 % osób zatrudnionych było świadomych polityki i wytycznych dotyczących wszelkich form nękania;

Or. en

Poprawka 39
Csaba Molnár, Claudiu Manda, Marit Maij

Projekt rezolucji
Ustęp 24

Projekt rezolucji	*Poprawka*
24. zauważa, że w 2023 r. Rzecznik przyjął 18 stażystów za wynagrodzeniem (tyle samo osób co w 2022 r.); jedną z tych osób przyjęto w następstwie pierwszego zaproszenia Rzecznika skierowanego do kandydatów z niepełnosprawnościami;	24. zauważa ***z zadowoleniem***, że w 2023 r. Rzecznik przyjął 18 stażystów za wynagrodzeniem (tyle samo osób co w 2022 r.); jedną z tych osób przyjęto w następstwie pierwszego zaproszenia Rzecznika skierowanego do kandydatów z

niepełnosprawnościami; ***przyznaje, że inicjatywa ta promuje włączenie społeczne i równość szans przez zapewnienie stażystom cennego doświadczenia w instytucjach UE;***

Or. en

Poprawka 40
Damian Boeselager
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 25

Projekt rezolucji	*Poprawka*
25. z zadowoleniem przyjmuje ciągłe wysiłki Rzecznika na rzecz umocnienia ram etycznych i zwiększenia świadomości na ich temat; zauważa w tym kontekście, że w 2023 r. Rzecznik dokonał przeglądu polityki dotyczącej sygnalistów w celu dalszej ochrony tych osób, w pełni wdrożył narzędzie etyczne SYSPER, które umożliwia pracownikom aktualizowanie oświadczeń (dotyczących konfliktu interesów oraz działalności zawodowej małżonków/partnerów) oraz zorganizował interaktywne szkolenie pt. „Poszanowanie i godność w pracy oraz nasze role jako podmioty, odbiorcy i osoby postronne”; z zadowoleniem przyjmuje wyniki ogólnego badania wśród pracowników przeprowadzonego w 2023 r., potwierdzającego wysoki poziom świadomości pracowników na temat kwestii etycznych;	25. z zadowoleniem przyjmuje ciągłe wysiłki Rzecznika na rzecz umocnienia ram etycznych i zwiększenia świadomości na ich temat; zauważa w tym kontekście, że w 2023 r. Rzecznik dokonał przeglądu polityki dotyczącej sygnalistów w celu dalszej ochrony tych osób, w pełni wdrożył narzędzie etyczne SYSPER, które umożliwia pracownikom aktualizowanie oświadczeń (dotyczących konfliktu interesów oraz działalności zawodowej małżonków/partnerów) oraz zorganizował interaktywne szkolenie pt. „Poszanowanie i godność w pracy oraz nasze role jako podmioty, odbiorcy i osoby postronne”; z zadowoleniem przyjmuje wyniki ogólnego badania wśród pracowników przeprowadzonego w 2023 r., potwierdzającego wysoki poziom świadomości pracowników na temat kwestii etycznych; ***wzywa do publikowania wszystkich spotkań wysokiego szczebla biura Rzecznika z podmiotami zewnętrznymi, w tym podmiotami korporacyjnymi, grupami interesów i agencjami UE, aby zapewnić przejrzystość w podejmowaniu decyzji i działaniach wspierających;***

Or. en

Poprawka 41
Csaba Molnár, Claudiu Manda

Projekt rezolucji
Ustęp 25

Projekt rezolucji	*Poprawka*
25. z zadowoleniem przyjmuje ciągłe wysiłki Rzecznika na rzecz umocnienia ram etycznych i zwiększenia świadomości na ich temat; zauważa ***w tym kontekście***, że w 2023 r. Rzecznik dokonał przeglądu polityki dotyczącej sygnalistów ***w celu dalszej*** ochrony ***tych osób, w pełni wdrożył narzędzie etyczne*** SYSPER, które umożliwia pracownikom aktualizowanie oświadczeń (dotyczących konfliktu interesów oraz działalności zawodowej małżonków/partnerów) oraz ***zorganizował interaktywne szkolenie*** pt. „Poszanowanie i godność w pracy oraz nasze role jako podmioty, odbiorcy i osoby postronne”; z zadowoleniem przyjmuje wyniki ogólnego badania wśród pracowników przeprowadzonego w 2023 r., potwierdzającego wysoki poziom świadomości pracowników na temat kwestii etycznych;	25. z zadowoleniem przyjmuje ciągłe wysiłki Rzecznika na rzecz umocnienia ram etycznych i zwiększenia świadomości na ich temat; zauważa ***z uznaniem***, że w 2023 r. Rzecznik dokonał przeglądu polityki dotyczącej sygnalistów***, aby wzmocnić ochronę potencjalnych sygnalistów, zapewnić lepsze dostosowanie do standardów*** ochrony ***danych, zwiększyć poufność i wsparcie oraz uwzględnić przepisy dotyczące korespondentów ds. etyki; ponadto z zadowoleniem przyjmuje pełne wdrożenie narzędzia etycznego*** SYSPER, które umożliwia pracownikom aktualizowanie oświadczeń (dotyczących konfliktu interesów oraz działalności zawodowej małżonków/partnerów) oraz ***zorganizowanie interaktywnego szkolenia*** pt. „Poszanowanie i godność w pracy oraz nasze role jako podmioty, odbiorcy i osoby postronne”; z zadowoleniem przyjmuje wyniki ogólnego badania wśród pracowników przeprowadzonego w 2023 r., potwierdzającego wysoki poziom świadomości pracowników na temat kwestii etycznych;

Or. en

Poprawka 42
Damian Boeselager
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 27 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	27a. wzywa do wprowadzenia obowiązkowego dwuletniego okresu karencji dla byłych urzędników Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich wyższego szczebla, zanim będą oni mogli angażować się w działalność lobbingową, doradczą lub ekspercką związaną z instytucjami UE, co zapewni silniejsze zabezpieczenia przed konfliktami interesów;

Or. en

Poprawka 43
Damian Boeselager
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 29 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	29a. wzywa Rzecznika do wprowadzenia obowiązkowego oświadczenia majątkowego dla pracowników wyższego szczebla, z publicznym dostępem w czasie rzeczywistym do informacji dotyczących potencjalnych konfliktów interesów, zobowiązań zewnętrznych i aktywów finansowych;

Or. en

Poprawka 44
Damian Boeselager
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 29 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	29b. wzywa Rzecznika do rozszerzenia monitorowania naruszeń praw człowieka

związanych z programami finansowanymi przez UE, zapewniając większy nadzór w przypadkach potencjalnych nadużyć instytucjonalnych związanych z polityką migracyjną, prawami pracy i rozliczalnością przedsiębiorstw;

Or. en

Poprawka 45
Vlad Vasile-Voiculescu, Olivier Chastel, Michal Wiezik, Gilles Boyer

Projekt rezolucji
Ustęp 30

Projekt rezolucji	*Poprawka*
30. ***zauważa***, że ostateczny budżet Rzecznika (po przesunięciach) na budynki i powiązane koszty zmniejszył się o ok. 15 %, z ***1 622 200*** EUR w 2022 r. do ***1 373 000*** EUR w 2023 r.; zauważa, że środki na czynsz zmniejszyły się o 26 %, z ***1 177 700*** EUR w 2022 r. do ***866 100*** EUR w 2023 r., przy czym wskaźnik wykonania płatności w obu latach wyniósł blisko 100 %;	30. ***z zadowoleniem przyjmuje***, że ostateczny budżet Rzecznika (po przesunięciach) na budynki i powiązane koszty zmniejszył się o ok. 15 %, z ***1 622 200*** EUR w 2022 r. do ***1 373 000*** EUR w 2023 r.; zauważa, że środki na czynsz zmniejszyły się o 26 %, z ***1 177 700*** EUR w 2022 r. do ***866 100*** EUR w 2023 r., przy czym wskaźnik wykonania płatności w obu latach wyniósł blisko 100 %;

Or. en

Poprawka 46
Pasquale Tridico

Projekt rezolucji
Ustęp 31 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	31a. przypomina, że Rzecznik nie posiada własnych budynków, lecz wynajmuje budynek w Brukseli i powierzchnię biurową w Strasburgu; z zadowoleniem zauważa, że budynek Havel w Strasburgu jest w pełni dostępny dla osób o ograniczonej możliwości

poruszania się lub z innymi niepełnosprawnościami, i wyraża głębokie ubolewanie, że dostępność budynku wynajmowanego w Brukseli wymaga poprawy; wzywa Parlament do poprawy dostępności budynku wynajmowanego Rzecznikowi w Brukseli;

Or. en

Poprawka 47
Vlad Vasile-Voiculescu, Olivier Chastel, Michal Wiezik, Gilles Boyer

Projekt rezolucji
Ustęp 34

Projekt rezolucji	*Poprawka*
34. zauważa, że od 2023 r. Rzecznik aktywnie bada możliwości, jakie może przynieść wykorzystanie sztucznej inteligencji (AI); w tym kontekście z zadowoleniem przyjmuje partnerstwo Rzecznika z Wspólnym Centrum Badawczym Komisji Europejskiej w celu testowania dużych modeli językowych oraz testowania i oceny użycia AI; zauważa ponadto, że Rzecznik zakupił kilka narzędzi AI, które z powodzeniem przyczyniły się do tworzenia treści wideo; z zadowoleniem przyjmuje przyjęcie przez Rzecznika wewnętrznych wytycznych w celu zapewnienia odpowiedzialnego i przejrzystego wykorzystywania zewnętrznych narzędzi AI; zwraca się do Rzecznika, by informował organ udzielający absolutorium o postępach poczynionych w testowaniu i korzystaniu z AI;	34. zauważa, że od 2023 r. Rzecznik aktywnie bada możliwości, jakie może przynieść wykorzystanie sztucznej inteligencji (AI); w tym kontekście z zadowoleniem przyjmuje partnerstwo Rzecznika z Wspólnym Centrum Badawczym Komisji Europejskiej w celu testowania dużych modeli językowych oraz testowania i oceny użycia AI; zauważa ponadto, że Rzecznik zakupił kilka narzędzi AI, które z powodzeniem przyczyniły się do tworzenia treści wideo; z zadowoleniem przyjmuje przyjęcie przez Rzecznika wewnętrznych wytycznych w celu zapewnienia odpowiedzialnego i przejrzystego wykorzystywania zewnętrznych narzędzi AI; ***zachęca Rzecznika do zapewnienia pracownikom obowiązkowego szkolenia na temat bezpiecznego i etycznego korzystania z narzędzi sztucznej inteligencji, aby zwiększyć ich zrozumienie i ograniczyć potencjalne ryzyko;*** zwraca się do Rzecznika, by informował organ udzielający absolutorium o postępach poczynionych w testowaniu i korzystaniu z AI;

Or. en

Poprawka 48
Damian Boeselager
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 35 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	35a. wzywa Rzecznika do wzmocnienia środków cyberbezpieczeństwa przez zwiększenie budżetu na bezpieczeństwo w zakresie IT do co najmniej 10 % całkowitych wydatków na IT zgodnie z dyrektywami UE w sprawie cyberbezpieczeństwa oraz do przeprowadzania corocznych testów warunków skrajnych w odniesieniu do protokołów ochrony danych;

Or. en

Poprawka 49
Vlad Vasile-Voiculescu, Olivier Chastel, Michal Wiezik, Gilles Boyer

Projekt rezolucji
Ustęp 35 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	35a. zachęca Rzecznika do ścisłej współpracy z ENISA (Agencją Unii Europejskiej ds. Cyberbezpieczeństwa); sugeruje, by Rzecznik oferował wszystkim swoim pracownikom regularnie aktualizowane programy szkoleniowe w zakresie cyberbezpieczeństwa;

Or. en

Poprawka 50
Damian Boeselager
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 37 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	37a. wzywa Rzecznika do przyjęcia do 2025 r. kompleksowej strategii transformacji ekologicznej zawierającej jasne cele w zakresie zrównoważonego rozwoju, w tym redukcję instytucjonalnych emisji dwutlenku węgla o 50 % do 2030 r., priorytetowe traktowanie zielonych zamówień publicznych oraz pełne przyjęcie elektronicznego obiegu dokumentów do 2026 r.;

Or. en

Poprawka 51
Damian Boeselager
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 38 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	38a. wzywa Rzecznika do zwiększenia wykorzystania odnawialnych źródeł energii w biurach w Brukseli i Strasburgu, do wprowadzenia obowiązkowych klauzul zrównoważonego rozwoju w umowach o świadczenie usług oraz do zbadania zachęt do ekologicznej mobilności dla pracowników w celu zmniejszenia wpływu podróży służbowych na środowisko;

Or. en

Poprawka 52
Tamás Deutsch

Projekt rezolucji
Ustęp 38 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	38a. zwraca się do instytucji o wydanie zaleceń dla Parlamentu Europejskiego i Komisji Kontroli Budżetowej w sprawie nowych sposobów zwalczania nadużyć i niewłaściwego wykorzystania funduszy UE w oparciu o własne doświadczenia instytucjonalne i doświadczenia zdobyte w przeszłości, a także o dzielenie się najlepszymi praktykami, ponieważ udowodniono, że interesy finansowe Unii Europejskiej nie były należycie chronione w Parlamencie Europejskim; uważa, jak pokazała sprawa karna i dochodzenia, że Parlament mógłby skorzystać z nowego spojrzenia w odniesieniu do tej sprawy i wkładu ze strony instytucji;

Or. en

Poprawka 53
Tomáš Zdechovský
w imieniu grupy PPE
Kinga Kollár

Projekt rezolucji
Ustęp 40

Projekt rezolucji	*Poprawka*
40. wyraża uznanie dla Rzecznika za dobrą współpracę z OLAF-em, ETO i EPPO, która w 2023 r. przybrała formę spotkań i wymiany poglądów na przykład na temat sposobów poprawy przejrzystości i uczciwości instytucji Unii lub unijnych ram nadzoru; przypomina, że Rzecznik i OLAF wprowadziły system pozwalający uniknąć powielania dochodzeń; na podstawie kwestionariusza zauważa, że Rzecznik i EIOD współpracują głównie na zasadzie doraźnej i nieformalnej, dążąc do szybkiej i skutecznej współpracy w razie potrzeby;	40. wyraża uznanie dla Rzecznika za dobrą współpracę z OLAF-em, ETO i EPPO, która w 2023 r. przybrała formę spotkań i wymiany poglądów na przykład na temat sposobów poprawy przejrzystości i uczciwości instytucji Unii lub unijnych ram nadzoru; przypomina, że Rzecznik i OLAF wprowadziły system pozwalający uniknąć powielania dochodzeń; na podstawie kwestionariusza zauważa, że Rzecznik i EIOD współpracują głównie na zasadzie doraźnej i nieformalnej, dążąc do szybkiej i skutecznej współpracy w razie potrzeby; ***zachęca Rzecznika do ścisłej współpracy z pozostałymi instytucjami i agencjami europejskimi;***

Or. en

Poprawka 54
Damian Boeselager
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 40 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	40a. wzywa Rzecznika do nawiązania sformalizowanego corocznego dialogu z komisjami CONT i LIBE Parlamentu Europejskiego, zapewniającego systematyczne monitorowanie przejrzystości instytucjonalnej, reform zarządzania i ochrony praw podstawowych;

Or. en

Poprawka 55
Csaba Molnár, Claudiu Manda

Projekt rezolucji
Ustęp 41

Projekt rezolucji	*Poprawka*
41. uznaje znaczenie utrzymania wysokiego poziomu wymiany i koordynacji z europejską siecią rzeczników praw obywatelskich (ENO); z zadowoleniem przyjmuje zorganizowanie w 2023 r. dorocznej konferencji ENO obejmującej sesje na takie tematy jak migracja, sztuczna inteligencja i etyka w administracji publicznej; zauważa z zadowoleniem, że w drodze procedury zapytania Rzecznik pomaga członkom ENO w rozstrzyganiu dochodzeń na szczeblu krajowym i regionalnym, a w 2023 r. Rzecznik sfinalizował pięć zapytań pochodzących od pięciu państw członkowskich Unii;	41. uznaje znaczenie utrzymania wysokiego poziomu wymiany i koordynacji z europejską siecią rzeczników praw obywatelskich (ENO); z zadowoleniem przyjmuje zorganizowanie w 2023 r. dorocznej konferencji ENO obejmującej sesje na takie tematy jak migracja, sztuczna inteligencja i etyka w administracji publicznej; zauważa z zadowoleniem, że w drodze procedury zapytania Rzecznik pomaga członkom ENO w rozstrzyganiu dochodzeń na szczeblu krajowym i regionalnym, a w 2023 r. Rzecznik sfinalizował pięć zapytań pochodzących od pięciu państw członkowskich Unii; ***pochwala***

organizację dorocznej konferencji ENO w 2023 r. jako cennej platformy dialogu na temat kluczowych kwestii wpływających na działalność rzeczników praw obywatelskich w całej Europie;

Or. en

Poprawka 56
Tamás Deutsch

Projekt rezolucji
Ustęp 42 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	42a. wzywa instytucję, by powstrzymała się od promowania, rozpowszechniania i wspierania ideologii „gender" i „woke" oraz respektowała traktat i jego postanowienia, a także by szanowała tożsamość narodową państw członkowskich, nierozerwalnie związaną z ich podstawowymi strukturami, historią, religią i tradycjami;

Or. en

Poprawka 57
Cristian Terheş

Projekt rezolucji
Ustęp 44

Projekt rezolucji	*Poprawka*
44. z zadowoleniem przyjmuje wysiłki i działania Rzecznika w 2023 r. mające na celu podniesienie świadomości obywateli na temat roli tego organu i możliwości zwrócenia się do niego w przypadku niewłaściwego administrowania przez instytucję unijną; odnotowuje w związku z tym kampanie komunikacyjne przeprowadzone w 2023 r. w formie serii filmów wideo prezentujących pracę	44. z zadowoleniem przyjmuje wysiłki i działania Rzecznika w 2023 r. mające na celu podniesienie świadomości obywateli na temat roli tego organu i możliwości zwrócenia się do niego w przypadku niewłaściwego administrowania przez instytucję unijną; odnotowuje ***znaczną liczbę decyzji dotyczących niewłaściwego administrowania w odniesieniu do działań Komisji, w szczególności w odniesieniu do***

Rzecznika i wyjaśniających trzy kluczowe obszary jego wystąpień, w formie przewijanej historii na temat wpływu pracy Rzecznika na przestrzeni czasu oraz przewodnika dotyczącego dostępu do dokumentów; ponadto z zadowoleniem przyjmuje zorganizowanie ceremonii wręczenia nagród za dobrą administrację oraz udział Rzecznika w Dniu Otwartym UE w Brukseli i Strasburgu – organ ten był gospodarzem ukierunkowanych wydarzeń z udziałem zainteresowanych stron, w tym naukowców i ośrodków analitycznych, oraz Europejskiego Spotkania Młodzieży w Strasburgu w 2023 r.;	***praw obywateli do dostępu do dokumentów; odnotowuje*** w związku z tym kampanie komunikacyjne przeprowadzone w 2023 r. w formie serii filmów wideo prezentujących pracę Rzecznika i wyjaśniających trzy kluczowe obszary jego wystąpień, w formie przewijanej historii na temat wpływu pracy Rzecznika na przestrzeni czasu oraz przewodnika dotyczącego dostępu do dokumentów; ponadto z zadowoleniem przyjmuje zorganizowanie ceremonii wręczenia nagród za dobrą administrację oraz udział Rzecznika w Dniu Otwartym UE w Brukseli i Strasburgu – organ ten był gospodarzem ukierunkowanych wydarzeń z udziałem zainteresowanych stron, w tym naukowców i ośrodków analitycznych, oraz Europejskiego Spotkania Młodzieży w Strasburgu w 2023 r.;

Or. en

Poprawka 58
Virginie Joron, Julien Sanchez

Projekt rezolucji
Ustęp 46

Projekt rezolucji	*Poprawka*
46. zauważa, że Rzecznik posiada konta w mediach społecznościowych na Instagramie, LinkedIn i X (dawnym Twitterze), na których w 2023 r. odnotowano dalszy wzrost liczby obserwujących i wskaźniki zaangażowania; z zadowoleniem przyjmuje udział Rzecznika w projekcie pilotażowym kierowanym przez EIOD, którego celem jest umożliwienie instytucjom unijnym korzystania z EU-Voice i EU-Video – dwóch bezpłatnych sieci mediów społecznościowych o otwartym kodzie źródłowym, opartych na oprogramowaniu Mastodon, umożliwiających instytucjom unijnym interakcję ze społeczeństwem poprzez udostępnianie tekstów, zdjęć,	46. zauważa, że Rzecznik posiada konta w mediach społecznościowych na Instagramie, LinkedIn i X (dawnym Twitterze), na których w 2023 r. odnotowano dalszy wzrost liczby obserwujących ***(36 700 na X)*** i wskaźniki zaangażowania; z zadowoleniem przyjmuje udział Rzecznika w projekcie pilotażowym kierowanym przez EIOD, którego celem jest umożliwienie instytucjom unijnym korzystania z EU-Voice i EU-Video – dwóch bezpłatnych sieci mediów społecznościowych o otwartym kodzie źródłowym, opartych na oprogramowaniu Mastodon, umożliwiających instytucjom unijnym interakcję ze społeczeństwem poprzez udostępnianie tekstów, zdjęć,

filmów i podcastów.	filmów i podcastów.

Or. fr

Poprawka 59
Virginie Joron, Tamás Deutsch, Julien Sanchez

Projekt rezolucji
Ustęp 46 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	46a. ubolewa, że Rzecznik nie korzysta już z X/Twittera z powodów politycznych.

Or. fr